

"УТВЕРЖДАЮ"

Первый проректор-
проректор по научной работе РУДН
доктор медицинских наук, профессор, член-корр. РАН
А.А. Костин



ЗАКЛЮЧЕНИЕ

Федерального государственного автономного образовательного учреждения высшего образования «Российский университет дружбы народов имени Патриса Лумумбы» (РУДН) на основании решения, принятого на заседании кафедры иностранных языков филологического факультета

Диссертация «Представление о гостеприимстве в пословицах (на материале славянских, тюркских и германских языков)» по специальности 5.9.8 «Теоретическая, прикладная и сравнительно-сопоставительная лингвистика» выполнена на кафедре иностранных языков филологического факультета РУДН.

Мамедова Анара Ровшан кызы, 1997 года рождения, в 2019 году окончила магистратуру Азербайджанского университета языков с профессионально-квалификационной степенью по специальности «Филология. Языкознание. Английский язык».

С 2021 года проходит обучение в заочной аспирантуре филологического факультета Федерального государственного автономного образовательного учреждения высшего образования «Российский университет дружбы народов имени Патриса Лумумбы» (РУДН) по направлению подготовки 45.06.01 «Языкознание и литературоведение».

В настоящее время работает преподавателем английского языка кафедры мировых языков Азербайджанского университета языков (Баку, Азербайджан).

Научный руководитель – доктор филологических наук, профессор кафедры иностранных языков филологического факультета Российского университета дружбы народов имени Патриса Лумумбы Ломакина Ольга Валентиновна.

Документ о сдаче кандидатских экзаменов выдан в 2025 году в Российском университете дружбы народов имени Патриса Лумумбы.

Тема диссертационного исследования утверждена на заседании Учёного совета филологического факультета Российского университета дружбы народов имени Патриса Лумумбы, протокол № 3 от 16 ноября 2021 г.

При обсуждении диссертационного исследования с положительной оценкой выступили: канд. филол. наук, доцент кафедры иностранных языков филологического факультета Российского университета дружбы народов

имени Патриса Лумумбы Бредис Михаил Алексеевич и канд. филол. наук, доцент, доцент кафедры иностранных языков филологического факультета Российского университета дружбы народов имени Патриса Лумумбы Нелюбова Наталия Юрьевна.

По итогам обсуждения принято следующее заключение:

Оценка выполненной соискателем работы.

Диссертация Мамедовой Анары Ровшан кызы представляет собой самостоятельное, полное научное исследование, выполненное на высоком уровне, которое отличается не только актуальностью и научной новизной, но и способствует решению практических проблем в сфере паремиологии.

Личное участие соискателя в получении результатов, изложенных в диссертации, состоит в непосредственном участии на всех этапах диссертационного исследования: сбора и анализа паремиологических единиц, написании публикаций по теме исследования. Научные результаты исследования могут использоваться в процессе преподавания учебных курсов по фразеологии и паремиологии представленных языков. Полученные результаты представляют интерес для дальнейшего рассмотрения в сравнительно-сопоставительном аспекте паремий определённой тематической группы родственных и неродственных языков, для выделения в них универсального и национально-специфического.

Степень достоверности результатов проведенных исследований. Диссертация является подробным и аргументированным исследованием, выводы представляются убедительными. Достоверность результатов обеспечивается рассмотрением разнообразного материала, использованием современной методики исследования, адаптированной к задачам и материалу, опорой на научные достижения.

Научная новизна диссертационного исследования заключается в том, что впервые представлены взгляды учёных-представителей азербайджанской, турецкой, русской, белорусской, английской и немецкой филологии при осмыслении понятия *пословица* в сопоставительном плане. Соискателем проведён анализ паремиологического материала родственных и неродственных языков при представлении гостеприимства как ценности и культурного феномена; также в научный оборот введён массив пословиц тюркских языков (азербайджанских и турецких) определённой тематики для сравнительно-сопоставительного анализа.

Практическая значимость диссертационного исследования состоит в возможности создания метаязыкового инструментария для анализа паремиологического пространства разных языков, а также при отборе материала для паремиографической обработки. Результаты исследования могут использоваться в процессе преподавания учебных курсов по фразеологии и паремиологии представленных языков (русского, белорусского, азербайджанского, турецкого, английского, немецкого).

Ценность научных работ соискателя заключается в том, что сформулированные идеи подтверждают актуальность, значимость и

перспективность выбранного направления исследования и полученных результатов и выводов.

Полнота изложения материалов диссертации в работах, опубликованных соискателем

Основное содержание диссертационной работы и её результатов отражено в 10 научных работах автора, из которых 5 статей – в изданиях, рекомендованных ВАК Минобрнауки РФ:

1. Мамедова А.Р. Концепт гость в азербайджанских паремиях (на фоне ряда разноструктурных языков) // Когнитивные исследования языка. 2023. № 5 (56). С. 357-361. **(ВАК)**
2. Мамедова А. Образ хозяина как отражение концепта гостеприимство в азербайджанских паремиях (на фоне ряда тюркских, славянских и германских языков) // Когнитивные исследования языка. 2024. № 1-2 (57). С. 69-73. **(ВАК)**
3. Мамедова А. Репрезентация концепта гостеприимство в азербайджанских пословицах (на фоне паремий ряда разноструктурных языков) // Когнитивные исследования языка. 2024. № 5 (61). С. 668-673. **(ВАК)**
4. Бредис М.А., Ломакина О.В., Мамедова А.Р. Паремия в азербайджанском, турецком, английском и немецком языкознании: определение, особенности изучения // Вопросы прикладной лингвистики. 2025. № 57. С. 161-187. **(ВАК)**
5. Мамедова А.Р. Гостеприимство как лингвокультурный концепт (на материале азербайджанского языка) // Вестник Луганского государственного педагогического университета. 2025. № 2 (125). С. 43-47. **(ВАК)**
6. Məmmədova A.R. Azərbaycan atalar sözlərində “qonaqpərvərlik” konsepsiyası // Актуальные проблемы изучения гуманитарных наук. Сборник научных статей. 2023. № 4. С. 176-178. (на азерб. языке)
7. Məmmədova A.R. İngilis atalar sözlərinin tərifləri və öyrənilməsi // Актуальные проблемы изучения гуманитарных наук. Сборник научных статей. 2024. № 2. С. 48-51. (на азерб. языке)
8. Məmmədova A. Qloballaşan dünyada İngilis atalar sözlərinin tərifləri və öyrənilməsi // Ümummilli lider Heydər Əliyevin anadan olmasının 101-ci ildönümünə həsr olunmuş “Heydər Əliyev: multikulturalizm və tolerantlıq idrologiyası” VII Beynəlxalq elmi konfransın materialları. Bakı: Mütərcim, 2024. S. 76-78. (на азерб. языке)
9. Məmmədova A. Qonaqpərvərliklə bağlı atalar sözlərinin ingilis, rus və azərbaycan dillərində müqayisəsi // ADU Elmi Xəbərlər. 2025. № 1. (на азерб. языке) (в печати)
10. Məmmədova A. Qloballaşma kontekstində qonaqpərvərlik dəyərlərinin atalar sözlərində dillərarası təhlili. Ümummilli lider Heydər Əliyevin anadan olmasının 101-ci ildönümünə həsr olunmuş “Heydər Əliyev: multikulturalizm və tolerantlıq idrologiyası” VIII Beynəlxalq elmi konfransın materialları. Bakı: Mütərcim, 2025. (в печати) (на азерб. языке)

Соответствие паспорту научной специальности.

По своему содержанию представленное диссертационное исследование полностью соответствует паспорту научной специальности 5.9.8. «Теоретическая, прикладная и сравнительно-сопоставительная лингвистика» по следующим пунктам: Лингвистическая теория как феномен культуры. Исследование языка, мышления и познания методами психолингвистики, нейролингвистики и когнитивной лингвистики; Язык в контексте культуры. Исследование языка с использованием методов культурологии, этнологии и антропологии; Контрастивная лингвистика и лингвистическая типология. Методы сопоставительного и типологического изучения языков. Типологические классификации; Типологически ориентированное описание языков; Описание языков на сравнительно-историческом фоне.

Текст диссертации был проверен на использование некорректных заимствований. После исключения всех корректных совпадений иных заимствований не обнаружено.

Диссертационная работа Мамедовой Анары Ровшан кызы рекомендуется к защите на соискание учёной степени кандидата филологических наук по специальности 5.9.8. «Теоретическая, прикладная и сравнительно-сопоставительная лингвистика».

Заключение принято на заседании кафедры иностранных языков филологического факультета Федерального государственного автономного образовательного учреждения высшего образования «Российский университет дружбы народов имени Патриса Лумумбы» (РУДН).

Присутствовало на заседании - 74 чел.

Результаты голосования: «за» – 74 чел., «против» – 0, «воздержалось» – 0, протокол № 11 от 12.05.2025 года.

Председательствующий на заседании:

Зав. кафедрой иностранных языков филологического факультета
ФГАОУ ВО «Российский университет
дружбы народов имени Патриса Лумумбы»
доктор социологических наук, доцент

Ю.Н. Эбзеева

Подпись Эбзеевой Ю.Н. удостоверяю.
Учёный секретарь Учёного совета
филологического факультета РУДН
доцент

М.А. Рушина

